

EVOLINE

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ФЕН ДЛЯ СУШКИ КОВРОВ CDE 500



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ПРОЧИТАЙТЕ И СОБЛЮДАЙТЕ ВСЕ ПРАВИЛА И ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ ДАННОГО ОБОРУДОВАНИЯ.

RU

РУССКИЙ

EAC

СОДЕРЖАНИЕ

1. УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ.....	4
1.1 Об этом руководстве.....	4
1.2 О метках, используемых в данном руководстве.....	4
1.3 Моменты, на которые следует обратить внимание при использовании продукта.....	4
2. ТРЕБОВАНИЯ К ЗАЗЕМЛЕНИЮ.....	6
3. ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ.....	6
4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	7
5. ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ФЕНА.....	7
6. ХРАНЕНИЕ.....	11
6.1 Хранение шнура питания.....	11
6.2 Хранение осушителя воздуха.....	12
7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	12
8. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....	13

1. УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Данное изделие подходит для использования внутри помещений.

1.1 Об этом руководстве

Перед использованием данного продукта, пожалуйста, прочтите и поймите все содержимое данного руководства, а также значение этикеток на продукте. Пожалуйста, будьте бдительны при использовании продукта, используйте его в соответствии с инструкциями, что обеспечит вашу безопасность.

Пожалуйста, сохраните это руководство для использования в будущем и технического обслуживания продукта. Если вы передаете продукт третьей стороне, пожалуйста, приложите это руководство к данной машине.

Любая операция, не соответствующая инструкциям, может привести к серьезным травмам или повреждению самого изделия. Любой ущерб, вызванный нарушением работ в соответствии с инструкцией не покрывается гарантией.

1.2 О метках, используемых в данном руководстве

Пожалуйста, обратите особое внимание на инструкции, которые очень важны для вашей личной безопасности. Пожалуйста, внимательно прочтите их, чтобы избежать несчастных случаев и возможного повреждения продукции.



Предупреждение

Напоминаем вам, что это может быть не полезно для здоровья. Риск или опасность получения травмы



Будьте осторожны

Напоминаем, что вам может быть интересно в этом продукте. Риск получения травм от предметов

1.3 Моменты, на которые следует обратить внимание при использовании продукта

Предупреждение: для снижения риска возгорания, поражения электрическим током и травм.

Обратите особое внимание на следующие пункты:

- Продукт имеет может иметь напряжение 100-127 В 60 Гц или 220-240 В, 50 Гц. Обратите внимание на совпадение напряжения в сети со значением на заводской табличке устройства. Не используйте источник питания несоответствующий номинальному напряжению и частоте;
- Если шнур питания или вилка повреждены или электрическая розетка неисправна (например, слабо держится), или если вилка питания и электрическая розетка не совпадают, запрещается использовать этот продукт, так как это может привести к поражению электрическим током, перегреву или вызвать пожар;
- Этот продукт нельзя использовать детям или людям с физическими или психическими расстройствами, а также персоналом без соответствующих знаний и опыта, за исключением случаев, когда лицо, ответственное за их безопасность, контролирует или инструктирует их при использовании данного изделия;
- Не тяните за шнур питания через острые края или углы, чтобы предотвратить его случайное повреждение или обрыв;

- Перед использованием этого продукта внимательно проверьте шнур питания на предмет повреждений или трещин. Если шнур питания поврежден, не используйте этот продукт во избежание поражения электрическим током;
- Если вилка или шнур питания повреждены, то во избежание опасности, не следует ремонтировать его самостоятельно, он должен быть заменен квалифицированным персоналом уполномоченным производителем изделия
- В случаях если сушилка не работает должным образом, или её случайно уронили, повредили, оставили на открытом воздухе или погрузили в воду, пожалуйста, отправьте её сначала в уполномоченную ремонтную мастерскую для осмотра перед следующим использованием, а затем используйте её в обычном режиме, только после подтверждения безопасности;
- Когда осушитель не используется, выключите питание и отсоедините вилку питания от сети;
- Перед очисткой или обслуживанием осушителя, пожалуйста, выключите питание и отсоедините вилку питания от сети;
- Если шнур питания поврежден или запутался, выключите питание и отсоедините вилку питания от сети;
- Не тяните за шнур питания или за всю машину, чтобы вытащить вилку питания из розетки.
- Шнур электропитания осушителя должен находиться вдали от источников тепла, масла или острых предметов;
- Рекомендуется использовать данное изделие в электроцепи с током утечки не более 30 мА;
- Этот продукт предназначен только для использования в помещении и не должен подвергаться воздействию дождя, следует хранить его в сухом, отапливаемом помещении;
- Не допускается использование осушителя в бассейне, в мокрых или других подобных местах, где осушитель может быть погружен в какую-либо жидкость;
- Не допускайте попадания воды на корпус осушителя, из-за этого может произойти его возгорание, поражение электрическим током или короткое замыкание;
- Не прикасайтесь к вилке шнура питания или изделию мокрыми руками — это может привести к поражению электрическим током;
- Не размещайте шнур питания в людном месте, чтобы никто не споткнулся об него или не задел посторонними предметами;
- Воздухозаборник не должен быть заблокирован;
- Не используйте осушитель, если его воздухозаборная решетка или воздухозаборник сняты или заблокированы;
- Избегайте попадания волос, одежды, пальцев рук и других частей тела на в открытые или движущиеся части изделия, во избежание поражения электрическим током или получения травмы;



Будьте осторожны!

- Не перемещайте и не поднимайте изделие во время использования;
- При использовании машина должна быть размещена на устойчивой поверхности, чтобы не поранить окружающих людей или не повредить саму машину;
- Не разрешайте детям играть с машиной и строго следите за ними при нахождении рядом с машиной;
- Упаковка и полиэтиленовые пакеты, поставляемые с этим продуктом, могут вызвать удушье. Не позволяйте детям играть с ними;
- Заколки, завязки, шарфы, нитки и т.д. могут быть случайно втянуты в осушитель и создать опасность повреждения;
- Не используйте машину в запылённой среде (мука, древесный порошок, угольный порошок или металлическая пыль) - это может создать опасность взрыва;
- К использованию допускаются только оригинальные аксессуары и принадлежности, указанные в руководстве. Не допускается использование других, неуказанных или неоригинальных аксессуаров, так как это может привести к повреждению машины и гарантия будет недействительной;
- Пользователям не разрешается самостоятельно разбирать или ремонтировать данный продукт. Производитель или дистрибьютор не несут ответственности за случайное повреждение имущества, вред здоровью или телесные повреждения, вызванные самостоятельным ремонтом изделия.

2. ТРЕБОВАНИЯ К ЗАЗЕМЛЕНИЮ

Этот продукт должен быть заземлен.

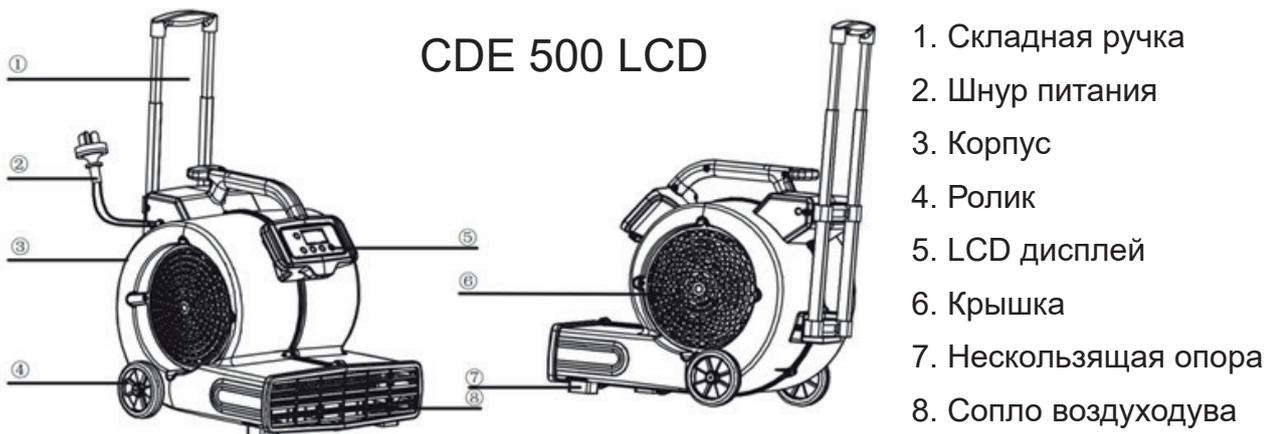
При поломке изделия это снижает риск поражения электрическим током.

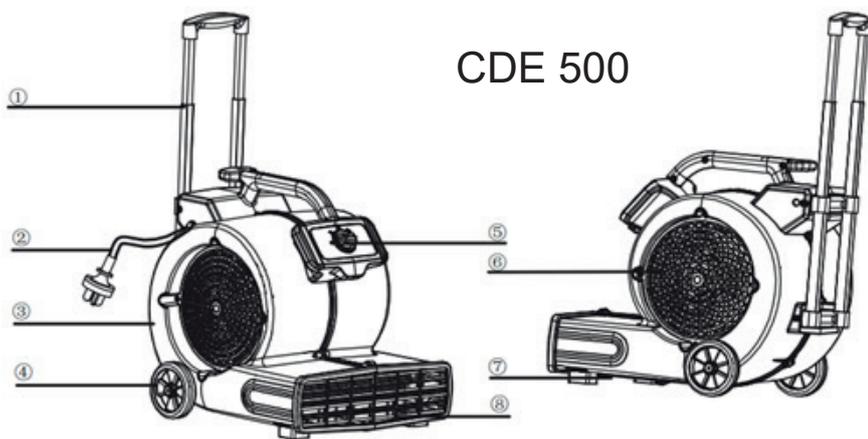
Этот продукт должен использоваться только при напряжении сети, указанном на шильдике изделия, розетка должна быть с заземлением.

Запрещается использовать данное изделие с питанием из розетки без заземления.

Запрещается самостоятельно удлинять шнур питания.

3. ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ





1. Складная ручка
2. Шнур питания
3. Корпус
4. Ролик
5. Ручной переключатель
6. Крышка
7. Нескользящая опора
8. Сопло воздуходува

4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Наименование продукта: Фен

Модель продукта: CDE 500, CDE 500 LCD

Номинальное напряжение: 220 -240 В

Номинальная частота: 50 Гц

Номинальная мощность: 500 Вт

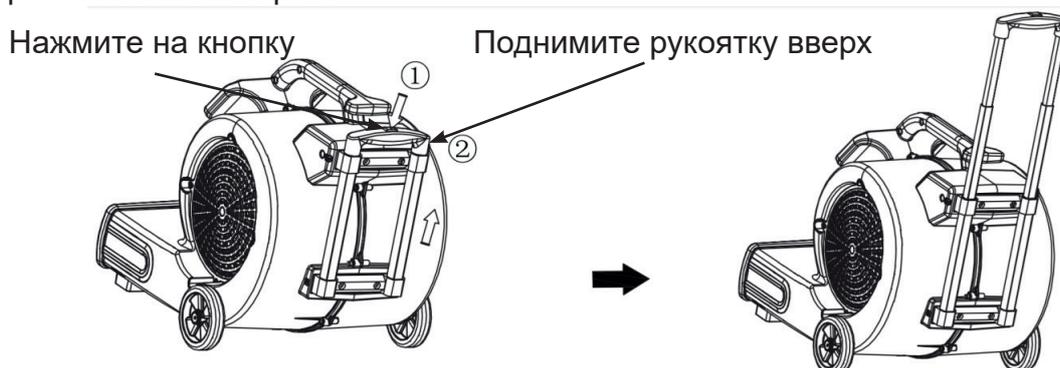
Диапазон регулировки: 300-500 Вт

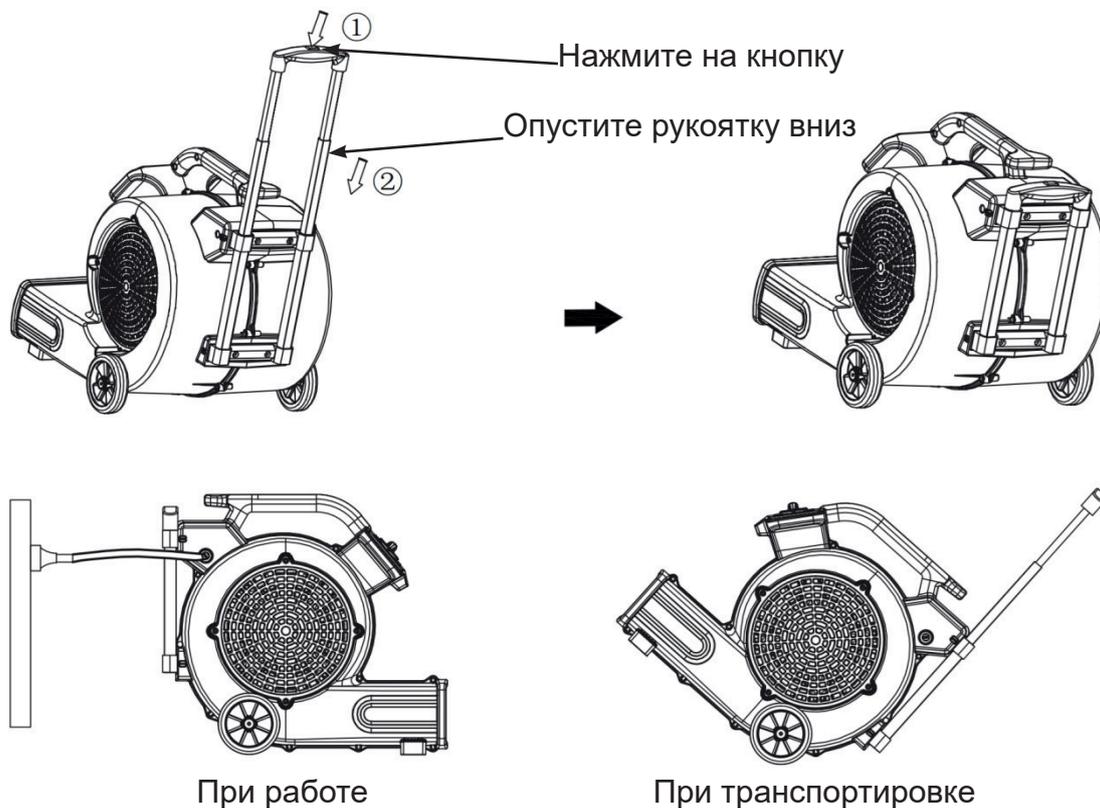
Номинальный объем воздуха: 13 м/с

Диапазон регулировки: 9. 5 м/с ~ 13,0 м/с

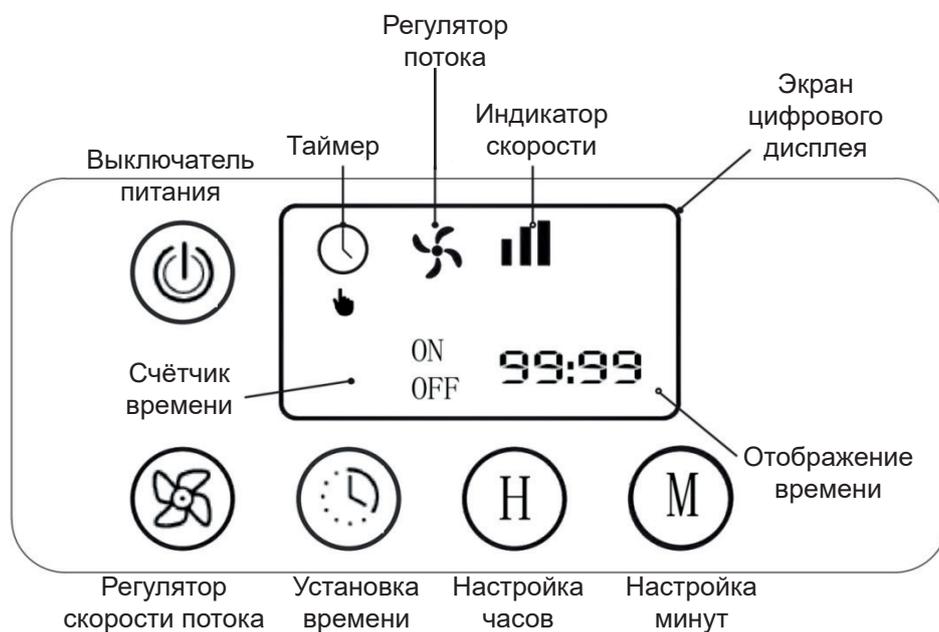
5. ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ФЕНА

1. Проверьте, в хорошем ли состоянии находится экран дисплея до и после использования машины для обеспечения надёжного управления электропитанием.
2. Сушитель воздуха следует размещать в сухом и проветриваемом месте на плоском и устойчивом основании. Убедитесь, что расстояние между соседними машинами составляет не менее 0,4 м. Избегайте размещения сушителя в местах, где есть тканевые, бумажные и другие впитывающие материалы, вызывающие засорение воздухозаборника.
3. Когда сушитель воздуха работает в обозначенной целевой зоне, его следует правильно разместить в рабочем положении.
4. Сушитель воздуха должен питаться только от розетки с заземлением. Для получения подробной информации, пожалуйста, ознакомьтесь с требованиями в инструкциях по заземлению на стр. 6. Не удлиняйте шнур питания самостоятельно.
5. После окончания использования сушителя нажмите кнопку питания, чтобы выключить машину. Дисплей экрана погаснет, а двигатель перестает работать. Инструкции о правильном хранении см. на стр. 9.





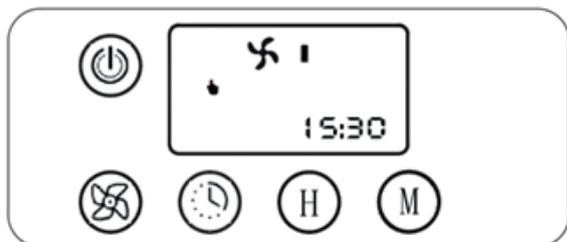
Инструкция по эксплуатации CDE 500 LCD



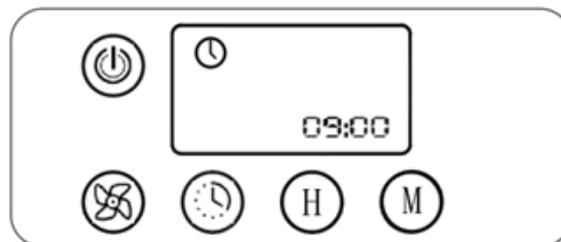
1. Клавиши и функции

Пять сенсорных кнопок: выключатель питания, регулировка скорости потока, настройка времени, регулировка часов и минут;

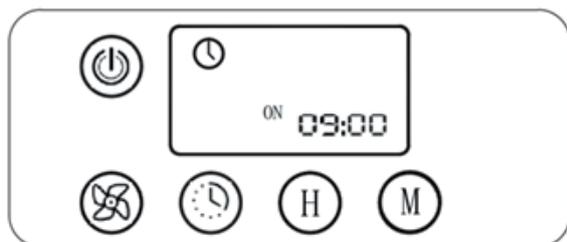
Три функциональные настройки: регулировка скорости потока, настройка времени работы, таймер / ручной режим



Нажмите  для включения питания. Дисплей покажет текущее время.



Нажмите  для входа в интерфейс установки времени. Нажмите H / M для установки часов/минут.



Нажмите  чтобы задать время начала работы.

Например:

Нажмите H / M для начала работы в 9:00

PS: При настройке таймера время интервала каждого нажатия не должно превышать 3 секунд, иначе он автоматически вернется к исходному интерфейсу.



Нажмите  чтобы задать время окончания работы.

Например:

Нажмите H / M для завершения в 11:00

2. Переключение интерфейса

2.1 Нажмите «Выключатель питания», ЖК-экран загорится и войдет в исходный интерфейс (рис. 1); затем нажмите «выключатель питания», чтобы закрыть ЖК-экран;

2.2 В первоначальном интерфейсе нажмите «Регулировка скорости потока», чтобы запустить мотор вручную; затем слегка нажмите «регулировка скорости», чтобы переключить скорость потока; Нажмите кнопку «регулировка потока» на длительное время и мотор выключится вручную;

2.3 На первом экране нажмите «Настройка текущего времени», чтобы перейти в экран настройки часов (рис. 2). Системные часы можно настроить с помощью кнопок «Регулировка часов» и «Регулировка минут». Нажмите «Регулировка скорости» или нажмите кнопку в течение 3 секунд, чтобы автоматически вернуться к первоначальному интерфейсу;

2.4 На экране калибровки часов нажмите Настройка времени работы, чтобы перейти на экран установки времени начала работы (рис. 3). Вы можете установить время начала работы, нажав Настройка часов и Настройка минут (00:00 указывает на недопустимое время). Нажмите «Регулировка скорости» или нажмите кнопку в течение 3 секунд, чтобы автоматически вернуться к первоначальному интерфейсу;

2.5 На экране установки запланированного времени начала нажмите кнопку Время, чтобы перейти на экран установки запланированного времени окончания работы (рис. 4). Вы можете установить запланированное время окончания работы, нажав кнопки «Настройка часов» и «Настройка минут» (00:00 — недопустимое время). Нажмите «Регулировка скорости» или нажмите кнопку на 3 секунды, чтобы автоматически вернуться к первоначальному интерфейсу;

2.6 На начальном экране, если отображается надпись ВКЛ, действует настройка времени периодического запуска таймера. Если отображается «OFF», то действует настройка времени периодической остановки работы.

2.7 В исходном интерфейсе, если отображается рисунок робота, функция периодического таймера включена; если отображается рисунок ладони, функция периодического таймера выключена.

2.8 На начальном экране нажмите «Настройка часов», чтобы просмотреть установленное время для таймера. Нажмите «Регулировка потока» или нажмите кнопку в течение 3 секунд, чтобы автоматически вернуться к первоначальному интерфейсу;

2.9 На начальном экране нажмите «Минутная настройка», чтобы просмотреть время выключения таймера. Нажмите «Регулировка потока» или нажмите кнопку в течение 3 секунд, чтобы автоматически вернуться к первоначальному интерфейсу;

2.10 На начальном интерфейсе нажмите кнопку "Установка времени" на длительное время, тогда время включения по времени и время выключения по таймеру автоматически сбросится, а интерфейс вернется автоматически в исходный (рис. 5);



Рис. 1 Начальный интерфейс (функция синхронизации вкл.)

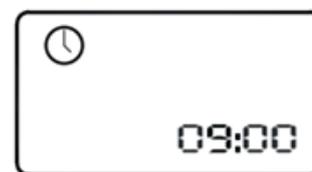


Рис. 2 Интерфейс калибровки часов

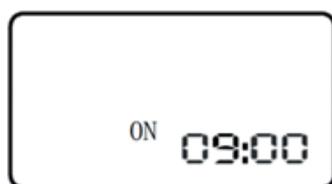


Рис. 3 Таймер запуска
Настройка времени интерфейса

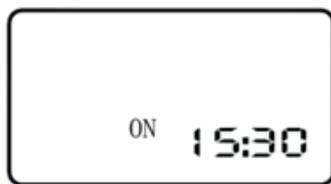


Рис. 4 Таймер выключения
Настройка времени



Рис. 5 Начальный интерфейс (функция синхронизации выключена)

3. Запуск и остановка мотора

3.1 Когда функция таймера выключена, включите мотор и отрегулируйте скорость, коснувшись «Регулировка потока»;

3.2 Когда функция таймера выключена, выключите мотор, нажав кнопку «Регулировка потока» в течение длительного времени;

3.3 Если функция таймера по времени включена, то в момент, когда системное время сравнивается с заданным временем запуска, мотор включится автоматически;

3.4 Если функция таймера отключения включена, то в момент, когда системное время сравнивается с заданным временем выключения, мотор автоматически выключится;

3.5 Если функция таймера включена, то пользователь также может вручную включать и выключать мотор с помощью кнопки «Регулировка потока»;

4. Индикация режимов работы мотора

4.1 В исходном интерфейсе в правом верхнем углу отображается рабочая мощность двигателя в реальном времени;

4.2 В первоначальном интерфейсе текущая настройка мотор-редуктора (высокая/средняя/низкая) отображается в режиме реального времени вверху.

4.3 В исходном интерфейсе индикация лопастей вентилятора в верхнем левом углу отображает состояние двигателя в режиме реального времени. При вращении индикатора лопастей вентилятора мотор работает; когда лопасти не вращаются, мотор остановлен.

5. Функция сохранения настроек при выключении питания

5.1 Когда система выключена, настройки мощности двигателя, системные часы и параметры таймера будут автоматически сохранены;

5.2 Когда система снова включается, автоматически выбирается диапазон мощности мотора, системные часы и параметры таймера, установленные в предыдущий раз;

6. Параметры установки часов.

Предупреждение:

6.1 00:00 — недопустимый параметр времени.

6.2 Если время начала и остановки работы одинаковы, настройки времени недействительны;

6.3 В первый раз рекомендуется откалибровать системные часы, как описано в пункте 2.3.

Инструкция по эксплуатации CDE 500

Включение: разместите машину в безопасном месте, подключите к сети питания и вращением ручки переключателя, выберите подходящую скорость потока;

Выключение питания: поверните ручку переключателя в нулевое положение и отключите от сети электропитания.

6. ХРАНЕНИЕ

 Предупреждение: не размещайте сушилку на открытом воздухе. Пожалуйста, храните машину в проветриваемом и сухом месте, вдали от опасных веществ, таких как токсичные вещества, канцерогены, взрывчатые вещества и т. д.

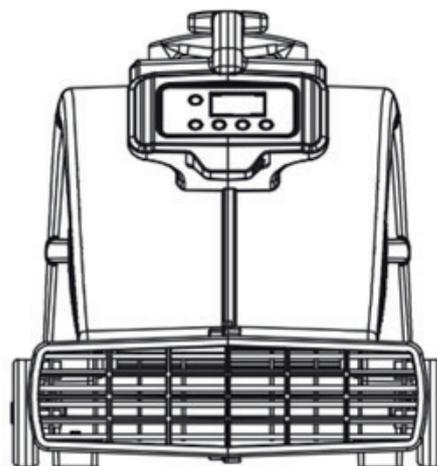
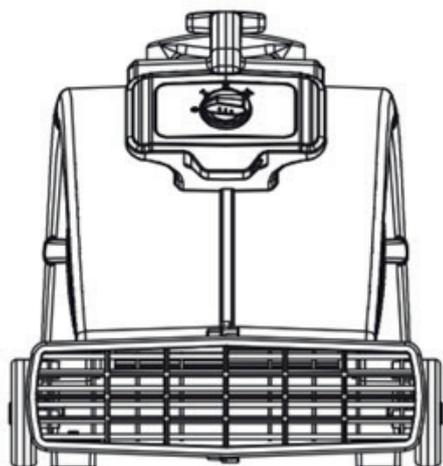
 Примечание: во избежание повреждения сушилки не ставьте их друг на друга более чем 3 штуки, храните машину только на устойчивой поверхности.

 Примечание: не запускайте сушилку, когда она находится в сложенном положении.

6.1 Хранение шнура питания

Перед хранением сушилки убедитесь, что выключатель питания выключен и шнур вынут из розетки. Намотайте шнур питания на подвес для шнура.

6.2 Хранение осушителя воздуха



Когда осушитель не используется, его следует протереть снаружи влажной тканью.

Пожалуйста, храните осушитель в сухом месте, чтобы это не повлияло на электроизоляционные характеристики изделия.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

 Предупреждение: после каждого технического обслуживания или очистки осушителя убедитесь, что входная решетка, выпускная решетка и лопасть вентилятора машины находятся в хорошем состоянии.

Перед и после каждого использования машины тщательно проверяйте вилку и шнур питания на наличие повреждений. Если вилка или шнур питания повреждены, прекратите использование машины и отправьте его в специализированный сервисный центр для замены соответствующих деталей.

Убедитесь в отсутствии вокруг каких-либо посторонних предметов, которые могли бы заблокировать впускные и выпускные решетчатые пластины изделия.

8. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ



Пожалуйста, обратитесь к таблице ниже, если вы обнаружите какие-либо отклонения от нормы при использовании этого продукта.

Неисправность	Возможная причина	Устранение
Осушитель не включается	1. Проверьте, правильно ли вставлен штекер шнура питания	1. Подключите шнур питания к розетке правильно
	2. Есть ли напряжение в розетке шнура питания.	2. Проверьте наличие напряжения в розетке питания и электропроводку.
	3. Проверьте, включен ли выключатель питания сушилки	3. Перезапустите аппарат после удаления посторонних предметов
	4. Посторонние предметы попали внутрь или заблокировали подачу воздуха	4. Проверьте штатно ли работает ЖК-панель, клавиша или ручка управления
	5. Выход из строя линии электропитания	5. Вытащите вилку из розетки и проверьте шнур питания. Если он поврежден, обратитесь к специалисту для его ремонта
	6. Переключатель вышел из строя	6. Проведите техническое обслуживание и замените детали в сервисном центре
Осушитель воздуха издает резкий звук во время работы	1. Посторонние предметы попали внутрь или заблокировали подачу воздуха	1. Перезапустите аппарат после удаления посторонних предметов
	2. Неисправность, вызванная деформацией пластиковых компонентов или смещением лопастей, вызванным ненормальным повреждением всей машины	2. Выдерните сушилки вилку из розетки и обратитесь в специализированный сервисный центр
Осушитель сильно вибрирует во время работы	1. На лопастях вентилятора скопилось большое количество пыли	1. Очистите лопасти вентилятора с привлечением профессионалов сервисной службы
	2. Повреждена лопасть вентилятора или весь мотор	2. Обратитесь в специализированный сервисный центр

Для устранения других неисправностей, которые не указаны в описании выше, обратитесь в специализированный сервисный центр.

**ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ОСТАВЛЯЕТ
ЗА СОБОЙ ПРАВО БЕЗ
ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ
ВНОСИТЬ ИЗМЕНЕНИЯ В
КОМПЛЕКТНОСТЬ, КОНСТРУКЦИЮ
ОТДЕЛЬНЫХ ДЕТАЛЕЙ И УЗЛОВ, НЕ
УХУДШАЮЩИЕ КАЧЕСТВО ИЗДЕЛИЯ.
ПОСЛЕ ПРОЧТЕНИЯ ИНСТРУКЦИИ
СОХРАНИТЕ ЕЁ В НАДЕЖНОМ И
ДОСТУПНОМ МЕСТЕ.**

Адреса сервисных центров в вашем регионе Вы можете найти на сайте

www.evoline-rus.ru

ИМПОРТЕР: ООО «АСТАРИ»

АДРЕС: 121059, г. Москва, ул. Б. Дорогомиловская, д. 10

Произведено в Китае

*- с последней версией инструкции по эксплуатации можно ознакомиться на сайте www.evoline-rus.ru